Listino prezzi e listino equipaggiamento.

Stato: novembre 2015

Das Auto.

La nuova Golf Alltrack

Varianti di motore

Alltrack

[A)] = I dati su CO_2 e sul consumo di questi veicoli sono attualmente in corso di verifica. I valori elencati corrispondono all'omologazione attualmente valida delle categorie di veicoli. Ci si deve aspettare che questo veicolo presenti in futuro valori medi più alti e sarà rilasciata una nuova etichetta energetica eventualmente con un'altra categoria di efficienza energetica. Questo può anche avere come conseguenza degli effetti sulla quota della tassa cantonale per i veicoli a motore.

Cilindrata	Potenza CV / kW	Cambio	CHF [1)]
Benzina			
1800 TSI EU6 4MOTION	180 / 132	DSG a 6 rapporti	**37'250**
Diesel			
1600 TDI CR DPF EU6 4MOTION[A)]	110 / 81	6 marce manuale	**34'550**
2000 TDI CR DPF EU6 4MOTION	150 / 110	6 marce manuale	**36'750**
2000 TDI CR DPF EU6 4MOTION[A)]	184 / 135	DSG a 6 rapporti	**39'500**

Emissioni di CO_2[2)]	Categoria di efficienza energetica[4)]	Consumo normalizzato urbano	Consumo normalizzato extraurbano	Consumo normalizzato combinato	Benzina equivalente[3)]	Peso a vuoto
... g/km		**... l/100 km**	**... l/100 km**	**... l/100 km**	**... l/100 km**	**kg**
155	E	8.1	5.7	6.6	–	1540 – 1730
124[A)]	B[A)]	5.7[A)]	4.3[A)]	4.8[A)]	5.4[A)]	1544 – 1734
127	B	5.9	4.4	4.9	5.5	1555 – 1745
132[A)]	C[A)]	5.7[A)]	4.6[A)]	5.0[A)]	5.6[A)]	1584 – 1774

Si prega di osservare che non tutti
- i dati tecnici
- gli intervalli di servizio
- gli equipaggiamenti

contenuti nel catalogo e nelle istruzioni d'uso corrispondono alle versioni e prescrizioni svizzere. Le versioni omologate per la Svizzera e il loro equipaggiamento sono riportate nel presente listino prezzi. Il consumo normalizzato di carburante è determinato in base al metodo di misurazione 80/1268/CEE, della misurazione dei gas di scarico secondo 715/2007. Tutti i motori indicati appartengono alla classe di emissione Euro 6. Lo stile di guida, le condizioni stradali, il traffico, le condizioni atmosferiche e lo stato del veicolo possono in pratica essere la causa di valori diversi da quelli indicati. Il consumo normalizzato deve quindi servire unicamente a scopi comparativi.

1) Prezzo consigliato non vincolante. I prezzi si intendono in franchi svizzeri incl. IVA dell'8%. Con riserva di modifica di prezzi e modello e di errori di stampa.

2) Il CO_2 è il principale gas a effetto serra responsabile del riscaldamento terrestre; le emissioni medie di CO_2 di tutti i tipi di veicoli offerti *(di tutte le marche)* ammonta nel 2016 a 139 g/km.

3) Affinché i consumi energetici delle diverse forme di motore *(benzina, diesel, gas, corrente elettrica, ecc.)* siano comparabili, sono indicati anche come cosiddetti equivalenti benzina *(unità di misura per l'energia)*.

4) Calcolo della categoria di efficienza energetica secondo l'appendice dell'OEn valido dal 1.8.2015 fino al 31.12.2016.

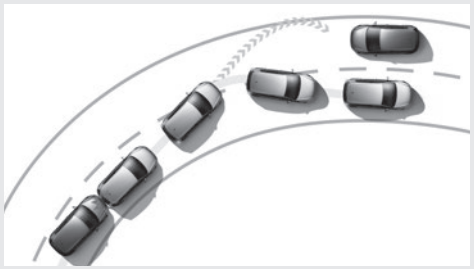
La nuova Golf Alltrack. I prezzi e gli highlight nelle varianti di equipaggiamento

Alltrack a partire da CHF 34’550.–

- 4 cerchi in lega leggera «Valley» 7 J J x 17, pneumatici 205 / 55 R17
- Illuminazione ambiente
- Barre sul tetto color argento anodizzato
- Selezione del profilo di guida incl. modalità offroad
- Climatizzatore «Climatronic»
- Sistema di rilevamento della stanchezza
- Volante multifunzionale
- Impianto radio «Composition Colour»
- Assetto per strade accidentate – altezza libera da terra maggiore di 20 mm

Selezione del vasto equipaggiamento di serie della VW Golf Alltrack. Ulteriori informazioni alle pagine 4–8

Solo se un’auto rende le innovazioni accessibili a tutti è «Das Auto.»



Il freno multicollisione
- Tramite i sensori degli airbag introduce automaticamente dopo una collisione una frenata del veicolo
- Trattenendo i freni finché necessario per impedire o attenuare collisioni successive

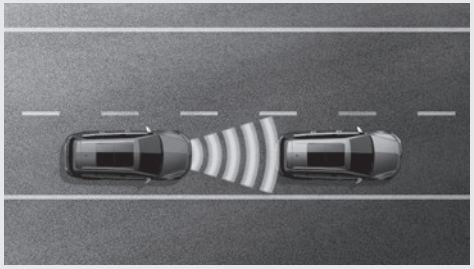
Componente di serie su tutte le varianti di equipaggiamento

La regolazione adattiva dell’assetto DCC
- Assicura un netto miglioramento delle caratteristiche di guida
- Potete impostare l’assetto su normale, sportivo o confortevole
- DCC reagisce in modo permanente alle diverse situazioni di guida e prende in considerazione le manovre di frenata, sterzata e accelerazione.

Prezzi e altri dati alla pagina 10

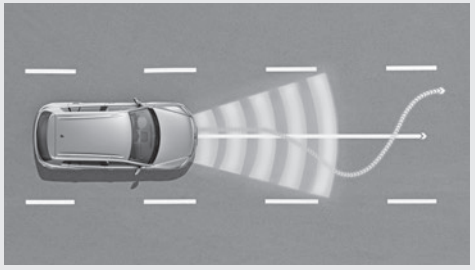
Il sistema di protezione degli occupanti proattivo
- È in grado di riconoscere una situazione di pericolo
- In caso di imminente collisione riconosciuta, chiude automaticamente i finestrini (fino a lasciare una fessura aperta) e il tettuccio panoramico scorrevole / basculante e tende a titolo preventivo le cinture anteriori

Prezzi e altri dati alla pagina 13



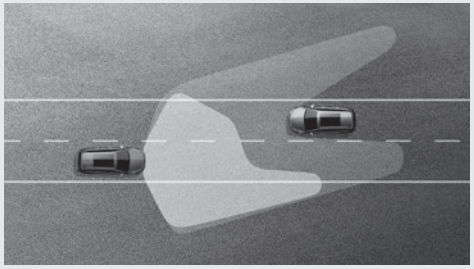
La regolazione automatica della distanza «ACC – Adaptive Cruise Control»
- Misura la distanza e la velocità relativa rispetto al veicolo che precede mantenendo la distanza auspicata
- Assicura una frenata del veicolo, ad esempio in colonne o code, anche fino al completo arresto
- Controlla costantemente una zona di circa 200 m davanti al veicolo
- Può essere attivata a una velocità compresa tra 30 e 160 km/h

Prezzi e altri dati alla pagina 14



L’assistente per il mantenimento della corsia «Lane Assist»
- Aiuta a prevenire incidenti dovuti all’inavvertito abbandono della carreggiata e rappresenta un elevato vantaggio in sicurezza sulle autostrade e sulle strade di campagna ben asfaltate
- Avvisa otticamente e con un segnale sullo sterzo e controsterza inoltre continuamente e dolcemente il veicolo
- Tramite una telecamera nello specchietto retrovisore interno rileva da una velocità di 65 km/h le demarcazioni stradali

Prezzi e altri dati alla pagina 13



La regolazione delle luci abbaglianti «Dynamic Light Assist»
- L’ottimale illuminazione della strada assicura un comfort e una sicurezza maggiori nel traffico
- Consente di guidare sempre con fari abbaglianti senza accecare il traffico che procede in senso contrario grazie alle luci parzialmente abbaglianti *(funzione di schermatura)*
- Riceve le informazioni sugli altri utenti della strada e sull’illuminazione della strada da una telecamera presente nello specchietto retrovisore interno
- Al buio e a partire da una velocità di 60 km/h, il sistema accende e spegne automaticamente gli abbaglianti

Prezzi e altri dati alla pagina 13

Equipaggiamenti di serie

Esterni

	Alltrack
· 4 cerchi in lega leggera «Valley» 7 J x 17, pneumatici 205 / 55 R17	●
· Specchietti retrovisori esterni in argento riflesso	●
· Lunotto riscaldabile	●
· Lampeggiatori laterali integrati negli specchietti retrovisori esterni	●
· Montante B in nero brillante	●
· Barre sul tetto color argento anodizzato	●
· Fanale posteriore suddiviso, illuminato doppiamente in rosso scuro; retronebbia, 3ª luce d'arresto	●
· Fari principali alogeni con lampeggiatori integrati e luci diurne integrate	●
· Portellone con spoiler integrato	●
· Carrozzeria zincata	●
· Illuminazione della targa in tecnica a LED	●
· Griglia della calandra con listello in look alluminio opaco	●
· Listello della modanatura dei finestrini in look cromo opaco	●
· Allargamento dei passaruota in nero scamosciato	●
· Scritta «Alltrack» sulla calandra, sulle parti laterali anteriori e sulla coda	●
· Allargamento delle soglie in look d'una protezione sottoscocca in argento riflesso	●
· Paraurti anteriore e posteriore specifici Alltrack con protezione sottoscocca in argento riflesso	●
· Listello delle porte in nero scamosciato	●
· Look di protezione sottoscocca anteriore e posteriore in argento riflesso	●
· Vetri atermici verdi	●

● = di serie
Con riserva di modifiche nell'ambito delle vendite!
Per ulteriori dettagli sugli equipaggiamenti supplementari si vedano le pagine 9 – 18

Equipaggiamenti di serie

Interni

	Alltrack
· 2 portabicchieri anteriori, 2 portabicchieri posteriori	●
· Volante multifunzionale in pelle a 3 razze incl. pomello della leva del cambio in pelle, DSG con bilancieri	●
· 4 occhielli di fissaggio nel bagagliaio	●
· Vano portaoggetti	●
· Vano portaoggetti con coperchio nel cielo *(decade scegliendo il tettuccio panoramico scorrevole in optional)*	●
· Vani portaoggetti nelle porte	●
· Borse portaoggetti dietro gli schienali dei sedili anteriori	●
· Cassetto portaoggetti illuminato *(chiudibile a chiave, refrigerato)*	●
· Anelli cromati intorno ai diffusori d'aria	●
· Inserti decorativi «Tracks» con mascherina «Dark Magnesium»	●
· Apertura per oggetti lunghi nella panca posteriore, incl. bracciolo centrale posteriore con 2 portabicchieri	●
· Listello sottoporta in acciaio inossidabile con scritta Alltrack	●
· Copertura per il bagagliaio salvaspazio	●
· Piano di carico rialzato con vani portaoggetti	●
· Supporti lombari anteriori	●
· Interruttore girevole per le luci nel look cromo	●
· Bracciolo centrale anteriore con box portaoggetti, 2 diffusori d'aria posteriori	●
· Console centrale con vano portaoggetti chiudibile	●
· Pedali in look alluminio	●
· Panca posteriore suddivisa, schienale suddiviso ribaltabile asimmetricamente	●
· Cassetti sotto i sedili anteriori	●
· Sedili: sedili specifici Alltrack incl. rivestimento delle porte intonato	●
· Ganci per borse nel bagagliaio	●
· Tappetini in tessuto anteriori e posteriori	●
· Sedili anteriori con regolazione manuale in altezza	●

● = di serie
Con riserva di modifiche nell'ambito delle vendite!
Per ulteriori dettagli sugli equipaggiamenti supplementari si vedano le pagine 9 – 18

Equipaggiamenti di serie

Sicurezza

	Alltrack
· 3 poggiatesta posteriori abbassati	●
· 3ª luce d'arresto integrata nello spoiler posteriore	●
· Cinture di sicurezza automatiche a 3 punti posteriori	●
· Cinture di sicurezza automatiche a 3 punti, davanti con regolazione in altezza e pretensionatori	●
· ABS incl. EBV, MSR e ASR	●
· Airbag per conducente e passeggero anteriore, quest'ultimo disattivabile	●
· Attrezzi di bordo incl. martinetto	●
· Freno di parcheggio elettronico incl. funzione Auto-Hold *(impedisce che il veicolo si sposti accidentalmente da fermo o nelle partenze)*	●
· Programma elettronico di stabilità con assistenza alla controsterzata incl. sistema antibloccaggio con assistente alla frenata, regolazione antipattinamento, bloccaggio elettronico del differenziale, regolazione della coppia in fase di rilascio e stabilizzazione del rimorchio	●
· Attacchi ISOFIX *(predisposizione per il fissaggio di due seggiolini per bambini sulla panca posteriore)*	●
· Airbag per le ginocchia sul lato del conducente	●
· Sistema di airbag per la testa per i passeggeri anteriori e posteriori incl. airbag laterali anteriori	●
· Freno multicollisione *(freno di emergenza automatico dopo una collisione primaria, può impedire collisioni successive, frena il veicolo fino a una velocità minima stabilita)*	●
· Fari fendinebbia con luce di svolta statica	●
· Indicatore di controllo della pressione dei pneumatici «Plus»	●
· Freni a disco anteriori e posteriori, anteriori autoventilanti	●
· Poggiatesta anteriori con sicurezza ottimizzata	●
· Triangolo d'emergenza	●
· Cicalino e spia di avvertimento per le cinture anteriori non allacciate	●
· Immobilizzatore elettronico	●

● = di serie
Con riserva di modifiche nell'ambito delle vendite!
Per ulteriori dettagli sugli equipaggiamenti supplementari si vedano le pagine 9 – 18

Equipaggiamenti di serie

Funzioni

	Alltrack
· Presa da 12 volt nel bagagliaio	●
· 2 luci di lettura anteriori e 2 luci di lettura posteriori	●
· 2 alette parasole; maniglie d'appiglio ribaltabili nel telaio del tetto	●
· Specchietto retrovisore interno con antiabbagliamento	●
· Illuminazione ambiente *(illuminazione vano gambe, apriporta e appoggiabraccia illuminati, luci di lettura anteriori / posteriori a LED, inserti decorativi nelle porte anteriori con fessura luminosa)*	●
· Specchietti retrovisori esterni regolabili elettricamente, riscaldabili separatamente, asferico sul lato del conducente	●
· Indicazione della temperatura esterna	●
· Antenna Diversity	●
· Fanfara bitonale	●
· ECO HMI *(human machine interface)* con informazioni sulla tecnica del veicolo e indicazioni per una guida parsimoniosa nello strumento multifunzionale e nell'impianto radio o nel sistema di navigazione	●
· Bocchettone di riempimento con sicura per non sbagliare il rifornimento per motori diesel	●
· Bloccaggio elettronico del differenziale XDS	●
· Selezione del profilo di guida incl. modalità offroad	●
· Alzacristalli anteriori e posteriori elettrici	●
· Illuminazione del bagagliaio	●
· Impianto di regolazione della velocità incl. limitatore di velocità	●
· Lunotto riscaldabile	●
· Tergilunotto con circuito intervallato	●
· Luce interna anteriore con spegnimento ritardato e interruttori a contatto in tutte le porte	●
· Climatizzatore «Climatronic» con regolazione della temperatura a 2 zone, regolabile separatamente a destra e sinistra, con ventilazione indiretta	●

● = di serie
Con riserva di modifiche nell'ambito delle vendite!
Per ulteriori dettagli sugli equipaggiamenti supplementari si vedano le pagine 9 – 18

Equipaggiamenti di serie

Funzioni

	Alltrack
· Strumento combinato «Medium»; display a colori con tachimetro elettronico, contachilometri e contachilometri giornaliero, contagiri, indicatore per cambio di marcia superiore	●
· Illuminazione dello strumento combinato bianca, regolabile	●
· Spie di controllo e indicazione degli intervalli di servizio	●
· Piantone dello sterzo regolabile in altezza e profondità	●
· Pacchetto luce e vista *(specchietto retrovisore interno con antiabbagliamento automatico, commutazione delle luci di guida con funzione automatica «leaving home» e funzione manuale «coming home» nonché sensore per la pioggia)*	●
· Specchietti di cortesia illuminati nelle alette parasole	●
· Sistema di rilevamento della stanchezza *(riconosce in base al comportamento caratteristico di guida, all'ora e alla durata segnali di un'eventuale stanchezza del conducente e fornisce segnali di avvertimento ottici e acustici)*	●
· Strumento multifunzionale «Plus» con possibilità di presentazione *(in parte in optional)* per: sistemi di assistenza per il conducente, predisposizione per telefono cellulare e impianti radio / sistemi di navigazione	●
· Impianto radio «Composition Colour» *(touchscreen a colori da 5" con slot per schede SD, AUX-IN, unità CD, 8 altoparlanti)*	●
· Catarifrangenti in tutte le porte	●
· Tergicristalli anteriori con circuito intervallato	●
· Servosterzo elettromeccanico, regolazione a seconda della velocità	●
· Assetto per strade accidentate - altezza libera da terra maggiore di 20 mm	●
· Sistema start-stop incl. recupero dell'energia di frenata	●
· Filtro antipolline e antipolvere con inserto a carbone attivo	●
· Luci diurne	●
· Tire Mobility Set: compressore da 12 volt e sigillante per pneumatici	●
· Segnale di avvertimento acustico per luci non spente	●
· Chiusura centralizzata con radiotelecomando, 2 radiochiavi pieghevoli	●

● = di serie
Con riserva di modifiche nell' ambito delle vendite!
Per ulteriori dettagli sugli equipaggiamenti supplementari si vedano le pagine 9 – 21

Equipaggiamenti supplementari

Pacchetti speciali

	Alltrack
Pacchetto design	2'390
· Equipaggiamento in pelle «Vienna» con sedili sportivi anteriori	
· Pacchetto invernale	
· Vetri laterali posteriori e lunotto oscurati; assorbimento di luce fino al 65 %	
Risparmio per il cliente rispetto ai prezzi singoli	1'030
Pacchetto sicurezza	1'220
· Assistente di parcheggio «Park Assist» incl. ParkPilot anteriore e posteriore e telecamera di retromarcia «Rear View»	
· Sistema di protezione dei passeggeri proattivo	
· Pacchetto specchietti	
· Regolazione delle luci abbaglianti «Light Assist»	
(solo in abbinamento all'impianto radio «Composition Media» o ai sistemi di navigazione)	
Risparmio per il cliente rispetto ai prezzi singoli	550
Pacchetto Business	1'550
· Regolazione automatica della distanza ACC e sistema perimetrale «Front Assist» con funzione di frenata d'emergenza in città *(DSG incl. funzione stop del veicolo)*	
· Predisposizione per telefono cellulare COMFORT	
· Sistema di navigazione «Discover Media»	
Risparmio per il cliente rispetto ai prezzi singoli	450

S = di serie N = non disponibile 0 = senza sovrapprezzo/riduzione P = come pacchetto speciale

Equipaggiamenti supplementari

Esterni

	Alltrack
Verniciatura	
· grigio urano tinta unita	0
· Colori speciali tinta unita *(pure white, rosso tornado, nero)*	270
· Metallizzata/effetto perlato	770
· oryx white effetto perlato	1'220
Regolazione adattiva dell'assetto DCC · Permette al conducente di scegliere tramite un pulsante una configurazione dell'assetto confortevole, sportiva o normale · Reagisce alle diverse situazioni di guida, prende in considerazione i processi di frenata, sterzata e accelerazione · Selezione del profilo di guida per modalità Normal, Sport, Eco, Individual e Offroad	1'160
Dispositivo di traino orientabile manualmente	1'130
Tettuccio panoramico basculante / scorrevole elettrico	1'570
Vetri laterali posteriori e lunotto oscurati; assorbimento di luce fino al 65 %	340
Protezione sottoscocca incl. parasassi	50

S = di serie N = non disponibile 0 = senza sovrapprezzo/riduzione P = come pacchetto speciale

Equipaggiamenti supplementari

Interni

	Alltrack
Pacchetto vani portaoggetti • Rete per bagagli, utilizzabile anche come borsa • Tappetino reversibile per bagagliaio • Vani portaoggetti nella conca della ruota di scorta *(non ordinabile in abbinamento alla ruota di scorta o al sistema audio Dynaudio)*	120
Schienale del sedile del passeggero anteriore completamente ribaltabile *(non ordinabile in abbinamento ai sedili ergoActive o all'equipaggiamento in pelle)*	220
Sedili ergoActive anteriori con regolazione a 14 vie sul lato del conducente • Sedili in pelle / tessuto nel motivo «New York» • Regolazione manuale della profondità e dell'inclinazione del sedile sul lato del conducente • Supporti lombari elettrici a 4 vie con funzione massaggio sul lato del conducente • Supporto lombare sul lato del passeggero anteriore, manuale • Sedili anteriori riscaldabili *(decade il cassetto sotto il sedile del conducente)*	740
Rete di separazione • estraibile con panca posteriore ribaltata	300
Sedili sportivi anteriori • Rivestimento dei sedili in tessuto dal motivo «Global» • Fasce centrali dei sedili in alcantara	450

S = di serie N = non disponibile 0 = senza sovrapprezzo/riduzione P = come pacchetto speciale

Equipaggiamenti supplementari

Interni

	Alltrack
Sedile del conducente regolabile elettricamente • Sedile del conducente con regolazione elettrica per profondità, altezza, inclinazione del sedile e dello schienale • Supporto lombare regolabile elettricamente sul lato del conducente • Supporto lombare regolabile manualmente sul lato del passeggero anteriore *(ordinabile solo in abbinamento all'equipaggiamento in pelle; decade il cassetto sotto il sedile del conducente)*	590
Equipaggiamento in pelle «Vienna» con sedili sport anteriori • Fasce centrali e parti interne delle guance dei sedili in pelle «Vienna» • Supporti lombari anteriori regolabili manualmente • Sedili anteriori riscaldabili	2'720
Volante multifunzionale in pelle riscaldabile *(3 razze)* per DSG incl. bilancieri	140
Versione fumatori • Posacenere e accendisigari anteriori	30

S = di serie N = non disponibile 0 = senza sovrapprezzo/riduzione P = come pacchetto speciale

Equipaggiamenti supplementari

Sicurezza

	Alltrack
Fari bi-xeno con luci di guida in curva e luci diurne a LED • Fari bi-xeno per luci abbaglianti e anabbaglianti • Regolazione dinamica della profondità dei fari, con luci di curva dinamiche e luce di svolta statica • Luci diurne a LED • Fari fendinebbia • Impianto lavafari • Spia di avvertimento per il livello dell'acqua di lavaggio	1'790
Impianto di allarme antifurto «Plus» ***(con chiusura di sicurezza)***	350
Sistema di rilevamento della stanchezza	90
ParkPilot anteriore e posteriore • Avvertimento della distanza anteriore e posteriore tramite segnale acustico • Abbassamento dello specchietto retrovisore esterno sul lato del passeggero	710
Assistente di parcheggio «Park Assist» incl. ParkPilot anteriore e posteriore • Sterza automaticamente il veicolo nei posteggi longitudinali	930
Telecamera di retromarcia «Rear View» • L'immagine della telecamera sul display dell'impianto radio o del sistema di navigazione mostra la zona dietro al veicolo *(non ordinabile in abbinamento all'impianto radio «Composition Colour»)*	280
Sistema di protezione dei passeggeri proattivo • Registra le situazioni stradali critiche con elevato potenziale di incidente • I passeggeri e la vettura vengono preparati ad affrontare un eventuale incidente: le cinture di sicurezza anteriori allacciate vengono tese per trattenere in sicurezza sia il conducente che il passeggero anteriore; cristalli e tettuccio scorrevole eventualmente aperti vengono chiusi lasciando soltanto una leggera apertura.	180
Airbag laterali e pretensionatori posteriori • Airbag laterali e pretensionatori per i sedili posteriori laterali, oltre al sistema di airbag per la testa già di serie per passeggeri anteriori e posteriori • Incl. cicalino e spia di avvertimento per cinture non allacciate	370
Assistente per il mantenimento della corsia «Lane Assist» incl. regolazione delle luci abbaglianti «Light Assist»	680
Assistente per il mantenimento della corsia «Lane Assist» incl. regolazione din. delle luci abbaglianti «Dynamic Light Assist» *(solo in abbinamento al ai fari bi-xeno)*	810

S = di serie N = non disponibile 0 = senza sovrapprezzo/riduzione P = come pacchetto speciale

Equipaggiamenti supplementari

Funzioni

	Alltrack
Presa da 230 volt nel bagagliaio	170
Regolazione automatica della distanza ACC e sistema perimetrale «Front Assist» con funzione di frenata d'emergenza in città* · Riconosce le situazioni critiche per le distanze e contribuisce a ridurre lo spazio di arresto · Adatta automaticamente la velocità fino alla velocità massima impostata del veicolo che precede e mantiene la distanza preimpostata · In situazioni di pericolo, il sistema avvisa il conducente mediante segnali ottici e acustici, nonché con una frenata di avvertimento ** Il sistema è attivo fino a una velocità di 30 km/h, interviene sui freni e può ridurre la gravità di una collisione o evitarla completamente.*	140
Senza il climatizzatore di serie «Climatronic» · Cassetto portaoggetti senza refrigerazione	0
Regolazione delle luci abbaglianti «Light Assist» · Commutazione automatica da 65 km/h tra abbaglianti e anabbaglianti a dipendenza del traffico in avvicinamento in contromarcia	180
Parabrezza riscaldabile senza fili e riflettente dei raggi infrarossi · Riscaldato senza filamenti *(ordinabile solo in abbinamento ai pacchetti invernali e alla predisposizione per telefono cellulare «Comfort» o «Premium»)*	390
Sistema di chiusura e avviamento senza chiave «Keyless Access»	450
Pacchetto specchietti · Specchietti retrovisori esterni ripiegabili elettricamente con illuminazione perimetrale e abbassamento dello specchietto del passeggero anteriore	200
Riscaldamento e ventilazione a vettura ferma · Riscaldamento e ventilazione a vettura ferma con telecomando · Sedili anteriori riscaldabili	1'790
Pacchetto invernale · Ugelli lavavetro anteriori riscaldabili automaticamente · Impianto lavafari · Sedili anteriori riscaldabili · Spia di avvertimento per il livello dell'acqua di lavaggio **Pacchetto invernale in abbinamento all'equipaggiamento in pelle «Vienna», ai sedili ergoActive, all'impianto di riscaldamento e ventilazione a vettura ferma o ai fari xeno)**	510 360

S = di serie N = non disponibile 0 = senza sovrapprezzo/riduzione P = come pacchetto speciale

Equipaggiamenti supplementari

Funzioni

	Alltrack
App-Connect · Interfaccia smartphone per supportare MirrorLink e «CarPlay» *(Apple)* · «Riflessione» del display dello smartphone per l'utilizzo di App certificate durante la marcia, rappresentazione e comando, incl. riproduzione audio nonché comando vocale, purché supportato · L'offerta di smartphone compatibili è determinata dal produttore degli smartphone *(solo in abbinamento all'impianto radio «Composition Media» o al sistema di navigazione «Discover Media»; di serie per il sistema di navigazione «Discover Pro»)*	210
Pacchetto Connectivity incl. interfaccia USB per iPod/iPhone · Interfaccia per telefono cellulare · Interfaccia USB *(solo in abbinamento all'impianto radio «Composition Colour»)*	260
Ricezione radio digitale DAB+ *(non in abbinamento all'impianto radio «Composition Colour»)*	300
Predisposizione per telefono cellulare «Comfort» ***(incl. 2 collegamenti USB per iPod / iPhone)*** · Impianto vivavoce · Collegamento induttivo dell'antenna esterna · Funzione di ricarica · 1 collegamento USB nel bracciolo centrale *(solo in abbinamento all'impianto radio «Composition Media» o ai sistemi di navigazione)*	450
Predisposizione per telefono cellulare «Business» · Emittente / ricevente GSM/UMTS proprie del veicolo · Interfaccia supplementare Bluetooth remote SIM access profile *(rSAP)* · Slot per schede SIM nel cassetto portaoggetti · Impianto vivavoce *(solo in abbinamento al sistema di navigazione «Discover Pro»)*	550

S = di serie N = non disponibile 0 = senza sovrapprezzo/riduzione P = come pacchetto speciale

Equipaggiamenti supplementari

Funzioni

	Alltrack
Strumento multifunzionale «Premium» • Display TFT a colori • Possibilità di presentazione analoghe allo strumento multifunzionale «Plus»	180
Presa multimediale MEDIA-IN con interfaccia USB, iPod / iPhone • Interfaccia USB anche per iPod / iPhone, incl. presa multimediale AUX-IN *(solo in abbinamento predisposizione per telefono cellulare COMFORT)*	120
Impianto radio «Composition Media», 2 x 40 watt, 8 altoparlanti in aggiunta o in supplemento rispetto all'impianto radio «Compositon Colour»: • Display TFT a colori *(diagonale schermo 6,5")*, comando touchscreen • Predisposizione per il telefono cellulare *(Bluetooth)* • Interfaccia USB • Sensori di avvicinamento *(se si avvicina un dito del conducente o del passeggero anteriore al touchscreen, il sistema adatta automaticamente la modalità di visualizzazione alla modalità di comando)*	650
Sistema di navigazione «Discover Media», 2 x 40 watt, 8 altoparlanti **incl. Car-Net «Guide & Inform Basic», durata 36 mesi** • Unità CD • Display TFT a colori *(diagonale schermo 6,5")*, comando touchscreen • Presa multimediale AUX-IN • 2 porte per schede SD • Predisposizione per il telefono cellulare *(Bluetooth)* • Interfaccia USB • Sensori di avvicinamento *(se si avvicina un dito del conducente o del passeggero anteriore al touchscreen, il sistema adatta automaticamente la modalità di visualizzazione alla modalità di comando)* • Indirizzi dei contatti telefonici da utilizzare per l'immissione della destinazione • Tuner doppio a fasi Diversity per ricezione ottimale della radio • Dati di navigazione per l'Europa su scheda SD • Carta in rappresentazione 2,5D *(prospettiva aerea)* • Guida dinamica alla meta • 3 anni di download gratuito degli aggiornamenti del software di navigazione	1'420

S = di serie N = non disponibile 0 = senza sovrapprezzo/riduzione P = come pacchetto speciale

Equipaggiamenti supplementari

Funzioni

	Alltrack
Sistema di navigazione «Discover Pro», 2 x 40 watt, 8 altoparlanti **incl. Car-Net «Guide & Inform Plus», durata 36 mesi** *in aggiunta o in supplemento rispetto al sistema di navigazione «Discover Media»:* · Unità DVD per la riproduzione di CD audio *(anche nel formato MP3 e WMA) e DVD audio/video (immagine solo a veicolo fermo)* · Display TFT a colori *(diagonale schermo 20,3 cm)*, comando touchscreen · Disco rigido integrato SSD da 64 GB, 10 GB utilizzabili per la memorizzazione di file multimediali · Comando vocale *(one shot)* · Dati di navigazione per l'Europa nella memoria interna · Mappa in rappresentazione topografica 3D *(prospettiva aerea)* · Destinazioni speciali con visualizzazione d'immagini richiamabili tramite scheda SD	2'600
Sistema audio «Dynaudio Excite» · Amplificatore digitale a 10 canali · Subwoofer · 8 altoparlanti anteriori e posteriori · Potenza complessiva di 400 watt	820
Volkswagen Media Control incl. App-Connect · Predisposizione per il collegamento di un tablet al sistema Infotainment del veicolo · Comando e visualizzazione di certe funzioni del navigatore via tablet · Come accessorio si consiglia il supporto per tablet, tramite il quale il tablet viene anche alimentato di corrente *(solo in abbinamento ai sistemi di navigazione «Discover Pro» e predisposizione per telefono cellulare «Premium»)*	160

Volkswagen Garanzie+

Volkswagen Garanzia+ (3 anni / 100'000 km) · Estensione della garanzia Volkswagen per il 3° anno / max. 3 anni o 100'000 km	390
Volkswagen Garanzia+ (4 anni / 100'000 km) · Estensione della garanzia Volkswagen per il 3° e 4° anno / max. 4 anni o 100'000 km	690
Volkswagen Garanzia+ (4 anni / 120'000 km) · Estensione della garanzia Volkswagen per il 3° e 4° anno / max. 4 anni o 120'000 km	800
Volkswagen Garanzia+ (5 anni / 100'000 km) · Estensione della garanzia Volkswagen per il 3° fino al 5° anno / max. 5 anni o 100'000 km	890
Volkswagen Garanzia+ (5 anni / 150'000 km) · Estensione della garanzia Volkswagen per il 3° fino al 5° anno / max. 5 anni o 150'000 km	1'380

S = di serie N = non disponibile 0 = senza sovrapprezzo/riduzione P = come pacchetto speciale

Cerchi e pneumatici

		Alltrack
	«Valley» · 4 cerchi in lega leggera 7 J x 17 · Pneumatici 205 / 55 R17 · Protezioni per le ruote con protezione antifurto ampliata	S
	«Canyon» · 4 cerchi in lega leggera 7 ½ J x 18 · Pneumatici 225 / 45 R18 · Protezioni per le ruote con protezione antifurto ampliata	1'000
Ruota di scorta salvaspazio di peso ridotto (18") incl. chiave e martinetto *(al posto di Tire Mobility Set)*		80

S = di serie N = non disponibile 0 = senza sovrapprezzo/riduzione P = come pacchetto speciale

I motori a benzina

Motore, cambio, sistema elettrico	180 CV (132 kW) 4 MOTION
Tipologia motore / Valvole per cilindro	Motore a benzina 4 cilindri
Iniezione / Sovralimentazione	Iniezione diretta / Turbocharger
Cilindrata, litri/cm³	1.8 / 1798
Potenza max CV (kW) a g/min	180 (132) / 4500 – 6200
Coppia max., Nm a g/min	280 / 1350 – 4500
Classe d'emissione	Euro 6
Varianti di cambio	DSG a 6 rapporti
Pesi, kg	
Peso a vuoto min. – max.[1)]	1540 – 1730
Peso massimo ammissibile min. – max.[1)]	2040
Carico utile min. – max.[1)]	310 – 500
Carico ammissibile asse anteriore / posteriore min. – max.[1)]	1040 / 1050
Carico trainato ammissibile frenato con pendenza di 12 %	1500
Carico trainato ammissibile non frenato	750
Carico ammissibile al timone / sul tetto	80 / 75
Prestazioni	
Velocità massima, km/h	217
Accelerazione da 0 a 80 / da 0 a 100 km/h, s	5.1 / 7.8

Indicazioni del consumo e valore CO_2	17"–18" pneumatici
con cambio manuale	
Urbano, l/100km	
Extraurbano, l/100km	
Mixte, l/100km	
Emissione CO_2 combinato, g/km	
Categoria d'efficienza energetica, Cat.	
Con cambio a doppia frizione DSG	
Urbano, l/100km	8.1
Extraurbano, l/100km	5.7
Mixte, l/100km	6.6
Emissione CO_2 combinato, g/km	155
Categoria d'efficienza energetica, Cat.	E

[1)] = Valore medio. Il valore effettivo può variare a seconda dell'equipaggiamento. [2)] = Valori tra parentesi per il cambio automatico (DSG). [3)] = Affinché i consumi energetici delle diverse forme di motore (benzina, diesel, gas, corrente elettrica ecc.) siano comparabili, sono indicati anche come cosiddetti equivalenti benzina (unità di misura per l'energia).

I motori diesel

Motore, cambio, sistema elettrico	110 CV (81 kW) 4MOTION [A)]	150 CV (110 kW) 4MOTION
Tipologia motore / Valvole per cilindro	Motore diesel 4 cilindri	Motore diesel 4 cilindri
Iniezione / Sovralimentazione	Iniezione diretta / Turbocharger	Iniezione diretta / Turbocharger
Cilindrata, litri/cm³	1.6 / 1598	2.0 / 1968
Potenza max CV (kW) a g/min	110 (77) / 3250 – 4000	150 (110) / 3500 – 4000
Coppia max., Nm a g/min	250 / 1500 – 3000	340 / 1750 – 3000
Classe d'emissione	Euro 6	Euro 6
Varianti di cambio	manuale a 6 marce	manuale a 6 marce
Pesi, kg		
Peso a vuoto min. – max.[1)]	1544 – 1734	1555 – 1745
Peso massimo ammissibile min. – max.[1)]	2040	2050
Carico utile min. – max.[1)]	306 – 496	305 – 495
Carico ammissibile asse anteriore / posteriore min. – max.[1)]	1040 / 1050	1050 / 1050
Carico trainato ammissibile frenato con pendenza di 12 %	1700	2000
Carico trainato ammissibile non frenato	750	750
Carico ammissibile al timone / sul tetto	80 / 75	80 / 75
Prestazioni		
Velocità massima, km/h	187	218
Accelerazione da 0 a 80 / da 0 a 100 km/h, s	7.7 / 12.1	6.1 / 8.9
Indicazioni del consumo e valore CO_2	**17" – 18" pneumatici**	**17" – 18" pneumatici**
con cambio manuale		
Urbano, l/100km	5.7[A)]	5.9
Extraurbano, l/100km	4.3[A)]	4.4
Mixte, l/100km	4.8 (5.4) [3)A)]	4.9 (5.5)[3)]
Emissione CO_2 combinato, g/km	124[A)]	127
Categoria d'efficienza energetica, Cat.	B[A)]	B
Con cambio a doppia frizione DSG		
Urbano, l/100km		
Extraurbano, l/100km		
Mixte, l/100km		
Emissione CO_2 combinato, g/km		
Categoria d'efficienza energetica, Cat.		

[1)] = Valore medio. Il valore effettivo può variare a seconda dell'equipaggiamento. [2)] = Valori tra parentesi per il cambio automatico (DSG). [3)] = Affinché i consumi energetici delle diverse forme di motore (benzina, diesel, gas, corrente elettrica ecc.) siano comparabili, sono indicati anche come cosiddetti equivalenti benzina (unità di misura per l'energia). [A)] = I dati su CO_2 e sul consumo di questi veicoli sono attualmente in corso di verifica. I valori elencati corrispondono all'omologazione attualmente valida delle categorie di veicoli. Ci si deve aspettare che questo veicolo presenti in futuro valori medi più alti e sarà rilasciata una nuova etichetta energetica eventualmente con un'altra categoria di efficienza energetica. Questo può anche avere come conseguenza degli effetti sulla quota della tassa cantonale per i veicoli a motore.

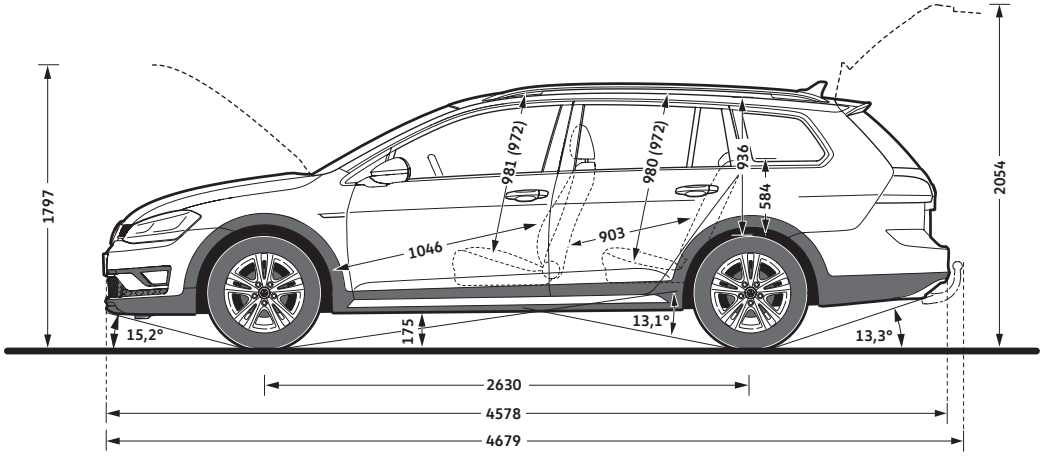
I motori diesel

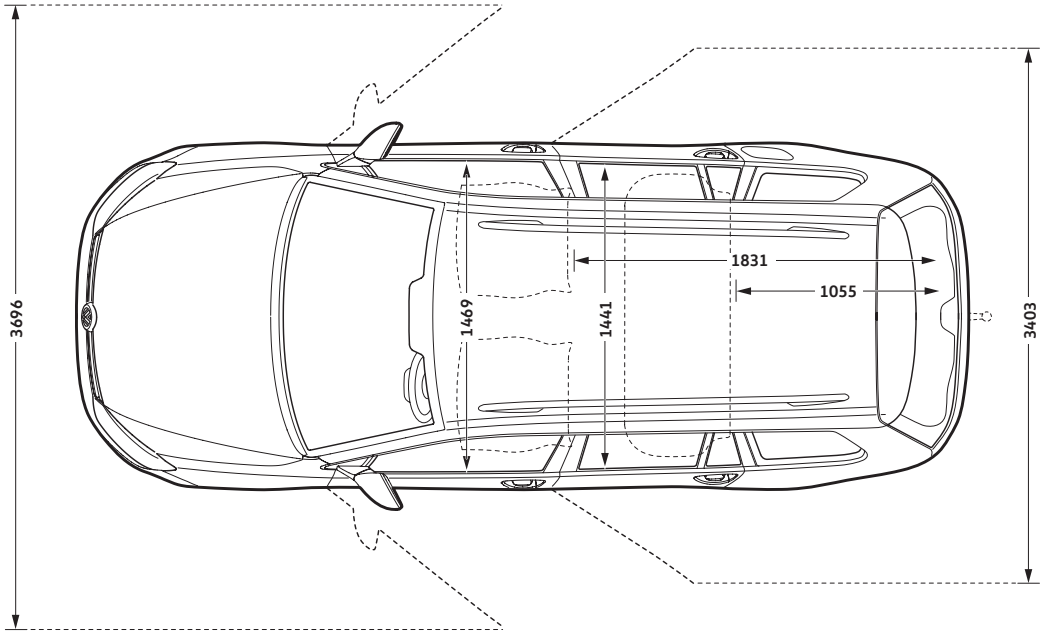
Motore, cambio, sistema elettrico	184 CV (135 kW) 4 MOTION[A)]
Tipologia motore / Valvole per cilindro	Motore diesel 4 cilindri
Iniezione / Sovralimentazione	Iniezione diretta / Turbocharger
Cilindrata, litri/cm³	2.0 / 1968
Potenza max CV (kW) a g/min	184 (135) / 3500 – 4000
Coppia max., Nm a g/min	380 / 1750 – 3250
Classe d'emissione	Euro 6
Varianti di cambio	DSG a 6 rapporti
Pesi, kg	
Peso a vuoto min. – max.[1)]	1584 – 1774
Peso massimo ammissibile min. – max.[1)]	2080
Carico utile min. – max.[1)]	306 – 496
Carico ammissibile asse anteriore / posteriore min. – max.[1)]	1080 / 1050
Carico trainato ammissibile frenato con pendenza di 12 %	2000
Carico trainato ammissibile non frenato	750
Carico ammissibile al timone / sul tetto	80 / 75
Prestazioni	
Velocità massima, km/h	219
Accelerazione da 0 a 80 / da 0 a 100 km/h, s	5.3 / 7.8

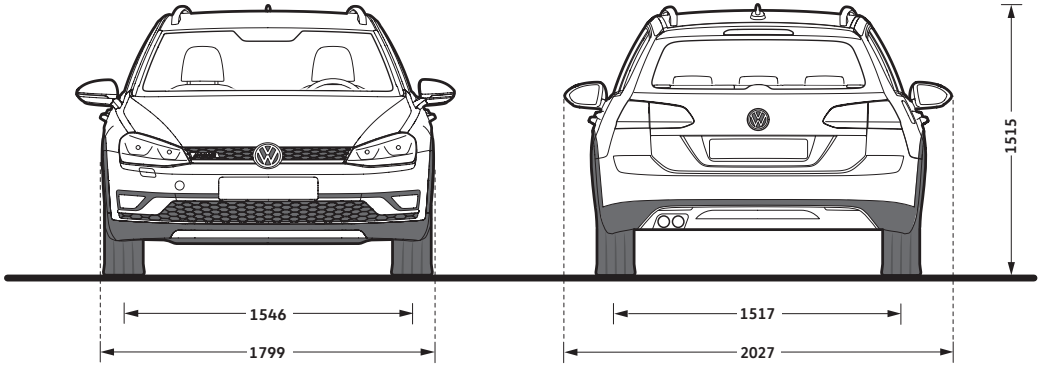
Indicazioni del consumo e valore CO_2	17" – 18" pneumatici
con cambio manuale	
Urbano, l/100km	
Extraurbano, l/100km	
Mixte, l/100km	
Emissione CO_2 combinato, g/km	
Categoria d'efficienza energetica, Cat.	
Con cambio a doppia frizione DSG	
Urbano, l/100km	5.7[A)]
Extraurbano, l/100km	4.6[A)]
Mixte, l/100km	5.0 (5.6)[3)A)]
Emissione CO_2 combinato, g/km	132[A)]
Categoria d'efficienza energetica, Cat.	C[A)]

[1)] = Valore medio. Il valore effettivo può variare a seconda dell'equipaggiamento. [2)] = Valori tra parentesi per il cambio automatico (DSG). [3)] = Affinché i consumi energetici delle diverse forme di motore (benzina, diesel, gas, corrente elettrica ecc.) siano comparabili, sono indicati anche come cosiddetti equivalenti benzina (unità di misura per l'energia). [A)] = I dati su CO_2 e sul consumo di questi veicoli sono attualmente in corso di verifica. I valori elencati corrispondono all'omologazione attualmente valida delle categorie di veicoli. Ci si deve aspettare che questo veicolo presenti in futuro valori medi più alti e sarà rilasciata una nuova etichetta energetica eventualmente con un'altra categoria di efficienza energetica. Questo può anche avere come conseguenza degli effetti sulla quota della tassa cantonale per i veicoli a motore.

Le dimensioni







Volume bagagliaio, l [1)]
605 – 1620

Volume del serbatoio di carburante, l
ca. 50

Diametro di sterzata, m
ca. 10.9

I valori fra parentesi valgono per il tettuccio panoramico scorrevole/basculante.
[1)] Misurazione secondo ISO 3832 con parallelepipedi con lati di 200 x 100 x 50 mm

Leasing AMAG e assicurazione AMAG

Avete trovato l'auto dei vostri sogni? Pensate a guidare – finanziamo noi

Non importa se finanziamento o management della flotta aziendale: AMAG LEASING SA dà molta importanza alle vostre esigenze individuali.

I vostri vantaggi personali:
- mobilità e flessibilità;
- minor fabbisogno di mezzi finanziari;
- tasso d'interesse fisso durante l'intera durata del leasing;
- semplicità nella pianificazione del budget grazie a voci mensili costanti.

Maggiori informazioni presso il vostro consulente di vendita o su www.amag-leasing.ch.

AMAG Assicurazione

AMAG Assicurazione – affidabilità garantita

Con l'acquisto di una Volkswagen avete scelto un prodotto di massima qualità e dal valore costante. Purtroppo ciò non vi protegge da incidenti e danni.

AMAG Assicurazione vi permette di beneficiare di molteplici vantaggi: prestazioni allettanti a prezzi accattivanti, speciale regolamentazione AMAG della franchigia nell'ambito dell'assicurazione casco collisione e casco parziale, consulenza professionale e flessibilità grazie ai contratti della durata di 1 anno particolarmente favorevoli alla clientela.

Il vostro partner Volkswagen sarà lieto di consigliarvi in merito.

Le prestazioni di garanzia

Garanzia del costruttore

- 12 anni di garanzia sulla carrozzeria contro la corrosione passante
- 3 anni di garanzia sulla vernice
- 2 anni di garanzia per la vettura nuova senza limitazione di chilometraggio
- 2 anni di garanzia sui ricambi originali
- 2 anni di garanzia sugli accessori originali

Estensione della garanzia

GARANZIA VOLKSWAGEN +

Volkswagen vi offre una tecnologia avanzata, un design orientato al futuro, una qualità eccezionale e un ottimo servizio di assistenza. Un'offerta particolare è la garanzia Volkswagen +. Estende in modo coerente la garanzia Volkswagen di due anni e questo in base alle vostre esigenze – fino a un massimo di altri tre anni e un chilometraggio massimo di 150'000 km. Tutte le prestazioni corrispondono pienamente alla garanzia del costruttore senza partecipazione da parte vostra alle spese e con la completa assunzione dei costi fino all'anno o al chilometraggio concordato.

Totalmobil! – l'assicurazione di mobilità gratuita

Assicuratevi per tutta la durata di vita della vostra automobile l'assicurazione di mobilità, rispettando gli intervalli di servizio prescritti dal costruttore/importatore. I necessari lavori di servizio devono essere eseguiti in Svizzera o nel Principato del Liechtenstein da un partner di Servizio VW autorizzato.

La nuova Golf Alltrack

© AMAG Automobil- und Motoren AG
Con riserva di modifiche · Edizione: novembre 2015
Internet: www.volkswagen.ch

facebook.com/volkswagen.ch

Il vostro partner Volkswagen